

Pagna ewlenija>Tahriġ, networks ġudizzjarji u agenziji>Tahriġ tal-prattikanti legali>Il-materjal għat-tahriġ>**Ligi kriminali**

Ligi kriminali

Il-Kummissjoni Ewropea tixtieq tqiegħed għad-disponibbiltà materjal għat-tahriġ li jkun utli kemm għall-ġuristi għall-użu proprju kif ukoll għal min iħarreg lill-ġuristi bħala riżorsa għall-ħidma tagħhom fil-qasam tal-ligi kriminali.

Il-ġustizzja kriminali fl-UE

Il-prinċipju tar-rikonoxximent reċiproku

Id-drittijiet tal-vittmi

Il-ġustizzja restorattiva

Tahriġ tal-lingwa

L-interpretazzjoni legali fi proċedimenti kriminali

Il-ġustizzja kriminali fl-UE



















Il-linji gwida Ewropej għat-tahriġ fil-ġustizzja kriminali, (In-Netwerk Ewropew tat-Tahriġ Ġudizzjarju, (European Judicial Training Network – EJTN))

In-Netwerk Ewropew għat-Tahriġ Ġudizzjarju (EJTN) żviluppa linji gwida għat-tahriġ fil-qasam tal-ġustizzja kriminali, li huma mmirati għall-ħarriġa. Dawn huma aġġornati regolarment u jevalwaw l-oqsma ewlenin rilevanti għat-tahriġ ġudizzjarju f'dan il-qasam. Huma jelenkaw is-sugġetti potenzjali u d-dokumenti rilevanti u l-każistika relatata ma' kull wieħed, u jagħtu wkoll rakkomandazzjonijiet dwar il-profilu xierqa ta' ħarriġa u apprendisti f'kull qasam, u jissuġġerixxu metodi ta' tahriġ xierqa. Il-linji gwida huma disponibbli bl-**Ingliz**.

Materjal għat-tahriġ lest għall-użu dwar kwistjonijiet ta' ġustizzja kriminali tal-UE

Il-materjal ta' tahriġ ikopri tmien oqsma differenti tal-ligi kriminali tal-UE u huwa maħsub għall-imħallfin, il-prosekuturi u l-avukati difensuri, kif ukoll ġuristi oħra. Huwa mistenni li jkun użat primarjament mill-ħarriġa, iżda l-ġuristi ċertament jistgħu jużaw il-materjali wkoll. Il-materjal jipprovdi informazzjoni dwar il-legiżlazzjoni fis-seħħ dwar il-kooperazzjoni ġudizzjarja fi kwistjonijiet kriminali, l-applikazzjoni nazzjonali ta' strumenti tal-UE fis-seħħ u d-direzzjonijiet li fihom miexja l-ġustizzja kriminali tal-UE.

In-noti tal-ħarriġ u l-materjal ta' tahriġ għal kull wieħed mis-seminars jinsabu hawn (l-aktar bl-**Ingliz**):

It-titolu tal seminar	In-noti tal-ħarriġ
The changes brought by the Lisbon Treaty to judicial cooperation in criminal matters: Special focus on the new powers of the institutions and the competence of relevant EU agencies	EN  (379 Kb)  FR  (382 Kb) 
The pre-Lisbon instruments: Special focus on the European Arrest Warrant	EN  (49 Kb) 
Collecting evidence through the EU: Joint Investigation Teams	EN  (48 Kb) 
Collecting evidence through the EU: The European Evidence Warrant and new instruments in the field	EN  (49 Kb) 
Asset recovery within the European Union: Council Framework Decisions of 2003, 2005 and 2006 and new developments in this area	EN  (48 Kb) 
Procedural rights of suspected and accused persons	EN  (49 Kb) 
Cooperation in criminal matters in the European Union: judicial response to terrorism	EN  (52 Kb) 
EU substantive criminal law	EN  (46 Kb) 

Dawn is-seminars kienu żviluppjati mill-Istitut Ewropew tal-Amministrazzjoni Pubblika (EIPA) skont Ftehim Qafas ta' Sħubija mal-Kummissjoni Ewropea fl-2011-13, perjodu li fih twasslu tmien attivitajiet ta' tahriġ fi tmien Stati Membri tal-UE.

Għall-avukati difensuri tad-Drittijiet Proċedurali tal-UE

Is-settijiet ta' għodod li ġejjin ġew prodotti minn **Fair Trials** u l-Panel ta' Konsulenti Espert Legali, li jipprovdu gwida għall-avukati kriminali li jużaw id-Direttivi dwar id-Drittijiet Proċedurali.

Kitt għall-għodda: L-Użu tal-Ligi tal-UE fil-Prattika Kriminali


Kitt għall-għodda: Id-Dritt għall-Infurmazzjoni fid-Direttiva tal-Proċedimenti Kriminali

Kitt għall-għodda: Id-Direttiva dwar l-Interpretazzjoni u t-Traduzzjoni

Kitt għall-għodda: Id-Direttiva dwar l-Aċċess għal Avukat

Il-prinċipju tar-rikonoxximent reċiproku

Manwal għal imħallfin, prosekuturi u awtoritajiet kompetenti oħra dwar kif għandhom joħorġu u jesegwixxu talba għal ordni ta' ffrizar (Il-Kummissjoni Ewropea)

Dan il-manwal huwa mfassal biex jgħin lill-imħallfin, il-prosekuturi u l-awtoritajiet kompetenti l-oħra fil-ħruġ u l-eżekuzzjoni ta' talba għall-infurzar ta' ordni ta' ffrizar fuq il-baži tad-Deċiżjoni Qafas tal-Kunsill 2003/577/ĠAI tat-22 ta' Lulju 2003 dwar l-eżekuzzjoni fl-Unjoni Ewropea ta' ordnijiet li jiffriżaw proprjetà jew evidenza. L-għan tal-manwal huwa li jipprovdi linji gwida għall-adozzjoni ta' Prattika tajba fid-dawl tal-esperjenza filwaqt li jforni wkoll lill-imħallfin kompetenti u l-prosekuturi responsabbli b'informazzjoni speċifika dwar kif għandhom jimtlew il-formoli tal-ordnijiet ta' ffrizar. Tista' ssib il-manwal **hawnhekk**  (4413 Kb)

[en](#)

Id-drittijiet tal-vittmi

Manwal dwar il-ġustizzja għall-vittmi: dwar l-użu u l-applikazzjoni tad-Dikjarazzjoni tal-Prinċipji Bażiċi tal-Ġustizzja għall-Vittmi tal-Kriminalità u l-Abbuż tal-Poter (L-Uffiċċju tan-Nazzjonijiet Uniti dwar id-Droga u l-Kriminalità - UNODC)

Il-manwal dwar il-ġustizzja għall-vittmi huwa mfassal mill-Uffiċċju tan-Nazzjonijiet Uniti dwar id-Droga u l-Kriminalità (UNODC) bħala għodda għall-implimentazzjoni tal-programmi ta' appoġġ lill-vittmi u għall-iżvilupp ta' politiki, proċeduri u protokollu sensitivi għall-vittmi għall-agenziji tal-ġustizzja kriminali u oħrajn li jiġu f'kuntatt ma' vittmi. Dan jiddeskrivi l-passi bażiċi fil-iżvilupp ta' servizzi ta' appoġġ komprensivi għall-vittmi tal-kriminalità, bħat-terapija waqt krizi jew fit-tul, kumpens, akkumpanjament il-qorti u servizzi ta' avukatura oħrajn. Ġie abbozzat fl-għarfien li se jinholqu differenzi meta l-prinċipji tiegħu jiġu applikati fil-kuntest ta' sistemi legali, strutturi ta' appoġġ soċjali u sitwazzjonijiet tal-ħajja differenti. Mhux dak kollu li huwa deskritt fil-manwal se jkun

necessarjament xieraq jew saħnsitra possibbli f'kull sitwazzjoni. Il-manwal għalhekk mhux maħsub biex ikun preskrittiv iżda biex iservi bħala sett ta' eżempji biex il-ġurisdizzjonijiet jeżaminawhom u jittestjawhom. Peress li l-materjali pprezentati fil-manwal huma mmirati lejn numru ta' udjenzi differenti, l-utenti individwali jistgħu jsibu xi sezzjonijiet aktar rilevanti u interessanti minn oħrajn. Il-manwal huwa disponibbli bl-[Ingliz](#).

Manwal ta' taħriġ dwar il-harsien tad-drittijiet tat-tfal fis-sistemi tal-ġustizzja kriminali (Penal Reform International)

Il-Protezzjoni tad-Drittijiet tat-Tfal fis-Sistemi tal-Ġustizzja Kriminali: Il-manwal ta' taħriġ jimmira li jipprovdi gwida ta' referenza komprensiva għal dawk li jaħdmu f'firxa ta' professjonijiet jew aġenziji fis-sistema tal-ġustizzja kriminali. Il-modulu ta' taħriġ huwa mmirat għall-professjonisti u l-partijiet interessati li huma involuti fit-taħriġ bħala parti minn xogħolhom u huwa maħsub biex jgħin biex jgħallmu b'mod effettiv il-prinċipji mniżżla fil-manwal bl-użu ta' metodoloġija tat-taħriġ ibbażata fuq l-esperjenza.

Il-manwal jindirizza l-kwistjonijiet tat-tfal fil-ksur tal-liġi u l-vittmi u xhieda tfal. Huwa jfittex ukoll li jindirizza t-tfal li jistgħu jkunu friskju li jaqgħu taħt is-sistemi tal-ġustizzja kriminali. Il-manwal ikopri varjetà ta' suġġetti u kwistjonijiet inklużi l-protezzjoni tat-tfal, il-prevenzjoni tal-kriminalità, l-infurzar tal-liġi, il-proċess, is-sentenzi u r-riabilitazzjoni.

Il-manwal ġie żviluppat minn Penal Reform International u huwa disponibbli bl-[Ingliz](#).

Il-ġustizzja restorattiva

Il-manwal dwar il-programmi ta' ġustizzja restorattiva u l-manwal akkumpanjanti dwar il-prinċipji bażiċi u prattiċi promettenti dwar alternattivi għall-habs (UNODC)

Il-manwal dwar il-programmi ta' ġustizzja restorattiva jintroduċi lill-qarrej għall-programmi u l-proċessi ta' ġustizzja restorattiva. Dan joffri harsa ġenerali lejn il-konsiderazzjonijiet ewlenin fl-implimentazzjoni tat-tweġibiet partecipattivi għall-kriminalità bbażati fuq approċċ ta' ġustizzja restorattiva. Huwa ġie ppreparat b'mod partikolari għall-użu mill-uffiċjali tal-ġustizzja kriminali, iżda l-materjali huma diretti lejn numru ta' udjenzi differenti u għalhekk, l-utenti individwali jistgħu jsibu xi sezzjonijiet aktar rilevanti u interessanti minn oħrajn. Dan il-manwal huwa wieħed minn serje ta' għodod prattiċi żviluppati mill-UNODC. Huwa disponibbli bl-[Ingliz](#) u bil-[Franciż](#).

Manwal akkumpanjanti dwar prinċipji bażiċi u prattiċi promettenti fuq l-alternattivi għall-habs huwa wkoll disponibbli mill-UNODC. Dan il-manwal jipprezenta l-prinċipji bażiċi ċentrali għall-fehim ta' alternattivi għall-habs kif ukoll deskrizzjonijiet ta' prattiċi fil-partijiet differenti tad-dinja li huma kkunsidrati bħala ta' potenzjal. Dan jipprovdi informazzjoni dwar l-alternattivi għall-habs f'kull stadju tal-proċess tal-ġustizzja kriminali u dwar il-kwistjonijiet li għandhom jiġu kkunsidrati fl-implimentazzjoni tagħhom, inkluż xi jridu jagħmlu l-bosta partijiet involuti fil-proċess biex jiżguraw is-success tiegħu, flimkien ma' eżempji ta' sistemi li naqqsu l-użu tal-habs. Dan il-manwal huwa disponibbli bl-[Ingliz](#), bil-[Franciż](#) u bl-[Ispanjol](#).

Taħriġ tal-lingwa

Manwal dwar it-taħriġ fil-lingwi fil-vokabularju tal-kooperazzjoni ġudizzjarja fi kwistjonijiet kriminali (In-Netwerk Ewropew tat-Taħriġ Ġudizzjarju - EJTN)

Dan il-manwal dwar it-taħriġ tal-lingwa fil-vokabularju tal-koperazzjoni ġudizzjarja fi kwistjonijiet kriminali huwa gabra tal-iktar materjali tat-taħriġ rilevanti użati matul serje ta' seba' seminars organizzati min-Netwerk Ewropew tat-Taħriġ Ġudizzjarju (EJTN) dwar is-suġġett fl-2011 u fl-2012; huwa mmirat lejn kwalunkwe imħallef jew prosekutur pubbliku li jixtieq jiżviluppa l-hiliet lingwistiċi tiegħu jew tagħha f'dan il-qasam. Il-manwal huwa disponibbli kemm bl-[Ingliz](#) u bil-[Franciż](#) [hawnhekk](#), kif ukoll dokumenti legali preparatorji ġenerali u materjali tal-lingwa għas-seminars.

L-interpretazzjoni legali fi proċedimenti kriminali

Vidjos ta' taħriġ fuq l-internet dwar il-hidma ma' interpreti legali fi proċedimenti kriminali (Il-Proġett tal-Bini tal-Fiduċja Reċiproka 2)

L-użu effettiv u xieraq ta' interpreti legali mħarrġa fil-każijiet kriminali Ewropej se jtejjeb ir-riżultati għall-persuni suspettati u l-akkużati u għall-istaff ġudizzjarju fil-livelli kollha. Inħoloq sett ta' materjali ta' taħriġ awdjo-viżiv fuq il-prattiki tal-hidma mal-interpreti legali f'firxa ta' kuntesti għall-benefiċċju tal-imħallfin, il-prosekuturi u l-ġuristi oħrajn involuti fi proċeduri ġudizzjarji fejn huma meħtieġa l-interpreti. Il-vidjos huma magħmula b'tali mod li jkunu faċli għall-utent u aċċessibbli għall-persuni li mhux lingwisti. Dawn jistgħu jintużaw jew mill-harriġa bħala għajnuna fit-tagħlim jew mill-ġuristi li qed jittgħallmu waħedhom. Fil-kuntest tad-[Direttiva 2010/64/UE dwar id-dritt għal interpretazzjoni u traduzzjoni fi proċedimenti kriminali](#), il-Proġett tal-Bini tal-Fiduċja Reċiproka 2 iproduċa hames vidjos ta' taħriġ fuq l-internet biex juri l-proċessi ta' komunikazzjoni u l-istrateġiji ta' ġestjoni meħtieġa għall-komunikazzjoni effettiva permezz ta' interpretu. Il-vidjos (ta' intervista tal-pulizija, konsultazzjoni legali u smiġh tal-qorti interpretati) jindikaw prattiki tajbin u l-iżvantaġġi potenzjali tal-hidma mal-interpreti, f'format faċli għall-utent. Il-proġett kien appoġġjat finanzjarjament mill-UE.

Il-hames vidjos huma disponibbli fuq is-[sit web tal-proġett](#) bl-[Ingliz](#), bis-sottotitoli bl-[Ingliz](#), bil-[Pollakk](#), bir-[Rumen](#) jew bl-[Ispanjol](#).

Hoġoq relatati

[Network Akkademiku Ewropew dwar il-Liġi Kriminali \(European Criminal Law Academic Network, ECLAN\)](#)

[In-Netwerk Ewropew għat-Taħriġ Ġudizzjarju \(EJTN\)](#)

L-aħħar aġġornament: 15/04/2019

Din il-paġna hi amministrata mill-Kummissjoni Ewropea. L-informazzjoni f'din il-paġna ma tirriflettix neċessarjament il-pożizzjoni uffiċjali tal-Kummissjoni Ewropea. Il-Kummissjoni ma taċċetta l-ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali fir-rigward tar-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-paġni Ewropej.